chicco

18-36
months | mesi

4
•Game modes
•Modalità di gioco
•Modes de jeu
•Spielmodi
•Modos de juego
•Modos de jogo

EN Speak into the microphone and hear your voice, or transform it with one of the voice effects.

IT Parla nel microfono e senti la tua voce, oppure trasformala grazie a uno degli effetti vocali.

FR Parle dans le micro et écoute ta voix, ou transforme-la avec l'un des effets vocaux.

DE Sprich in das Mikrofon und höre deine Stimme, oder verwandle sie mit einem der Stimmeffekte.

ES Habla por el micrófono y escucha tu voz, o transfórmala con uno de los efectos de voz.

PT Fala ao microfone e ouve a tua voz amplificada, ou transformada com um dos efeitos de voz.

NL Spreek in de microfoon en hoor je stem, of verander ze met een van de stemeffecten.

EL Μιλήστε στο μικρόφωνο και ακούστε τη φωνή σας ή μεταμορφώστε την με ένα από τα εφέ φωνής.

PL Mów do mikrofonu i słuchaj swojego głosu lub przekształć go za pomocą jednego z efektów dźwiękowych.

RU Говорите в микрофон и слушайте свой голос, или преобразуйте его с помощью одного из эффектов.

TR Mikrofona konuşun ve sesinizi duyun ya da ses efektlerinden biriyle sesinizi dönüştürün.

UK Говоріть у мікрофон та почуйте свій голос або змініть його за допомогою голосових ефектів.

AR تحدث في الميكروفون واسمع صوتك، أو قم بتحويله باستخدام أحد المؤثرات الصوتية.

EN Record your voice!
IT Registra la tua voce!
FR Enregistrez votre voix!
DE Nimm deine Stimme auf!
ES ¡Graba tu voz!
PT Grave sua voz!
NL Neem je stem op!
EL Καταγράψτε τη φωνή σας!
PL Nagraj swój głos!
RU Запишите свой голос!
TR Sesini kaydet!
UK Запишіть свій голос!
AR سجّل صوتك!

Read the instructions carefully and keep for future reference - Leggere e conservare - Lire et conserver - Bitte die Gebrauchsanweisung lesen und für zukünftiges Nachschlagen aufbewahren - Leer y conservar - Leia e conserve - Lezen en bewaren - Διαβάστε τις οδηγίες χρήσεως και φυλάξτε τις για μελλοντική χρήση - Przeczytaj i zachowaj - Прочитать и сохранить - Talimatları dikkatli bir şekilde okuyunuz ve ileride başvurmak üzere saklayınız - Прочитайте та збережіть - اقرأ هذه التعليمات بعناية واحتفظ بها للرجوع إليها في المستقبل

Made in China - Fabbricato in Cina - Fabriqué en Chine - Hergestellt in China - Fabricado en China - Fabricado na China - Vervaardigd in China - Παράγεται στην Κίνα- Wyprodukowano w Chinach - Изготовлено в Китае - Çin'de üretilmiştir - Виготовлено в Китаї - صنع في الصين

Игрушка музыкальная «Микрофон Майк»
Изготовитель: «Артсана С.п.А» Виа Салдарини Кателли 1, 22070 Грандате, Комо, Италия
Импортер/Дистрибьютор/Уполномоченное изготовителем лицо: ООО «Артсана Рус», 125047 Россия, г. Москва, вн.тер.г. муниципальный округ Тверской, ул 1-я Брестская, д. 29. - www.chicco.ru. Телефон: +7(495)662-30-27
Материалы: АБС, тетра-АБС
Комплектация, предостережения, условия хранения, уход: см. инструкцию/упаковку. Хранить в чистом сухом месте, вдали от источников тепла и солнечных лучей. ТР ТС 008/2011 "О безопасности игрушек"
Дата изготовления: указана на упаковке (формат: ГГНН), где ГГ - год, НН - неделя в году.
Срок службы 2 года

DOM

8 058664 176472

HAPPY MUSIC
Mike the Microphone

www.chicco.com

EN **Musical Sensitivity**
The child plays with sounds and notes, developing their sensitivity to rhythm and music.

IT **Sensibilità Musicale**
Il bambino gioca con i suoni e le note, sviluppando la propria sensibilità al ritmo e alla musica.

FR **Sensibilité Musicale**
L'enfant joue avec les sons et les notes, développant ainsi sa propre sensibilité au rythme et à la musique.

DE **Musikalisches Feingefühl**
Das Kind spielt mit den Klängen und den Noten und entwickelt so sein Rhythmus- und Musikgefühl.

ES **Sensibilidad Musical**
El niño juega con los sonidos y las notas, desarrollando su sensibilidad al ritmo de la música.

PT **Sensibilidade Musical**
A criança brinca com os sons e as notas musicais, desenvolvendo a sua consciência rítmica e musical.

NL **Gevoel Voor Muziek**
Het kind speelt met geluiden en noten en ontwikkelt op deze manier een gevoel voor ritme en muziek.

EL **Μουσική Ευαισθησία**
Το παιδί παίζει με τους ήχους και τις νότες, αναπτύσσοντας την ευαισθησία του στο ρυθμό και τη μουσική.

PL **Wrażliwość Muzyczna**
Dziecko bawi się dźwiękami i nutami, rozwijając przy tym wrażliwość na rytm i na muzykę.

RU **Музыкальные Способности**
Музыкальные игрушки помогают развивать чувство ритма и такта у малышей.

TR **Müzikal Duyarlılık**
Çocuk, seslerle ve notalarla oynayarak; ritme ve müziğe yönelik duyarlılığını geliştirir.

UK **Сприйняття Музики**
Ігри із звуками та нотами розвивають почуття ритму та музикальні здібності дитини.

AR الحس الموسيقي
يلعب الطفل مع الموسيقى والنغمات. مما يطور الحس الموسيقي واللحني لديه.

TRY ME • PROVAMI
HAPPY MUSIC
Mike the Microphone
• Lights and sounds
• Luci e suoni

Cod. 00 012121 000 000
Mcode 57891

Artsana S.p.A.
Via Saldarini Catelli, 1
22070 Grandate (Como) Italy
www.chicco.com

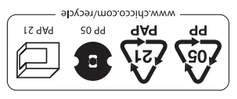
Numero verde consumatori Italia 800 188 898

DYSTRYBUTOR: ARTSANA POLAND SP. Z O.O.
01-377 WARSZAWA UL. POLCZYNSKA 31 A
info.pl@artsana.com

Türkiye'deki İthalatçı Firma:
ARTSANA TURKEY BEBEEK VE SAGLIK URUNLERI A.S.
Eski Uskudar Yolu Erkut Sokak Uner Plaza No:4/1 Kat:1-2
Atasehir - Istanbul TURKIYE - Tel: 0 216 570 30 30
Üretici: Artsana S.p.A. - Via Saldarini Catelli, 1
22070 Grandate (Como) Italy

GUARDAR ESTA EMBALAGEM PARA EVENTUAIS CONSULTAS
IMPORTADOR: ARTSANA BRASIL LTDA.
AV. COMENDADOR ALADINO SELMI, 4630 - GALPÕES 06 E 07
VILA SAN MARTIN - CAMPINAS - SP - CEP 13.069-096
CNPJ: 02.340.424/0001-20
E-MAIL: sac.brasil@artsana.com
SITE: www.chicco.com.br

chicco.fr/fr/i-selectfr.html



www.chicco.com/recycle

Runs on 3 x AAA 1.5 volt batteries (included). Funziona con 3 pile AAA da 1,5 Volt (incluse). Fonctionne avec 3 piles AAA de 1,5 Volt (incluses). Funktioniert mit 3 AAA-Batterien zu 1,5 Volt (enthalten). Funciona con 3 pilas AAA de 1,5 voltios (incluidas). Funciona com 3 pilhas AAA de 1,5 Volt (incluídas). Werkt op 3 AAA batterijen van 1,5 Volt (inbegrepen). Λειτουργεί με 3 μπαταρίες AAA τάση 1,5 Volt (περιλαμβάνονται). Produkt jest zasilany 3 bateriami typu AAA 1,5 Volt (dołączonymi do produktu). Работает от 3 батареек AAA 1,5 В (входят в комплект). 3 adet 1,5 Voltluk AAA tipi pil ile çalışır. (Piller ürüne dahildir). Працює від 3 батарейок AAA на 1,5 В (входять до складу ігрового). .(تتضمن) AAA 1.5 بفولت 3 بواسطة يعمل